MUERTOS Y HERIDOS HUBO EN LOS TIROTEOS DE AYER

SANGRIENTA HA SIDO LA ELECCION EN LA PROVINCIA DE Bs. AIRES

1a. SECCION

16 PAGINAS

EL ORDEN

REPUBLICA ARGENTINA — SANTA FE, LUNES 6 D ESETIEMBRE DE 1937. — Nro. 3321.

VERDADEROS COMBATES SE DESARROLLARON EN ALGUNAS POBLACIONES

Coronel Dorrego, Tres Arroyos, Lincoln, Necochea y otras localidades, fueron escenarios de violentos episodios

ULTIMA INFORMACION DE LOS SUCESOS

CORONEL DORREGO, 5. — Esta tarde en circunstancias que se encontraban reunidos en el Club Social numerosos dirigentes radicales, sorpresivamente se inició un violento tiroteo contra la Municipalidad, la escuela No. 1 y la comisaría, ubicada frente al mencionado local, con la plaza de por medio.

SE AGRAVA EL TIROTEO

Cuando más intenso era el tiroteo llegaron varios camiones conduciendo dirigentes radicales, que se habían trasladado a la localidad vecina de La Aurora, donde no podían votar por no constituirse la mesa.

DISPARARON MAS DE 1.000 TIROS

Los ocupantes de dichos vehículos intervinieron también en el tiroteo contra los edificios públicos, generalizándose así una verdadera batalla campal, disparándose más de mil tiros.

Cuando cesó el fuego fué recogido muerto de un balazo en la cabeza el dirigente radical señor Juan Maciel, que estaba tendido en la plaza, y herido de un [illegible] en el vientre un joven.

Además resultó muerto el peón municipal S[illegible] González, que se hallaba dentro de la municipalidad.

ENVIAN UN AEROPLANO

El comisario Urquiza pidió refuerzos a Bahía Blanca y se comunicó telefónicamente con la base naval de Puerto Belgrano, solicitando el envío de un avión a fin de atemorizar a los agresores.

El aparato fué enviado inmediatamente, volando a escasa altura sobre la localidad, provocando la momentánea suspensión del tiroteo.

OTROS TRES HERIDOS

Un sargento y dos agentes que se habían trasladado a La Aurora para vigilar los comicios, al regresar fueron tiroteados a dos leguas de esta localidad, resultando gravemente herido el sargento y uno de los agentes, como así también un joven llamado Alfredo [illegible]mano.

La policía debido a la confusión reinante y para evitar que se agravaran los sucesos permaneció en la comisaría, contra la que tiraban esporádicamente desde varios sectores aislados.

Sábese que hay muchos heridos, no habiéndose podido determinar aún su número.

LO OCURRIDO EN LINCOLN

LINCOLN, 5. — La policía informó que un avión de la Jefatura de la provincia llegó a esta ciudad, en cuyas circunstancias al evolucionar a baja altura, le fueron disparados varios tiros desde el comité de la Unión Cívica Radical.

El aparato descendió y su piloto se dirigió a la comisaría donde formuló la denuncia ante el comisario [illegible]elardo Marseto, retirándose luego.

El comisario se dirigió al local del comité, pero al descender del automóvil que lo conducía, fueron agredidos él y sus acompañantes a balazos, formalizándose un tiroteo, a consecuencia del cual resultó muerto el encargado del comité, Adolfo Vicense.

Supónese que hay más heridos por los rastros de sangre que han quedado, y que deben haberse dado a la fuga, no siendo aun individualizados.

Votó el 88,1 Por Ciento en la Capital

CAPITAL FEDERAL, 5. — En los comicios de hoy votaron en las veinte secciones, 407.219 ciudadanos, sobre un total de inscriptos de 487.660, de los que hay que deducir 25.665 inhabilitados, que dejan un total neto de inscriptos de 462.015. Representa un porcentaje en relación a los inscriptos, del 88,1 o|o.

Esperando Turno Para Aproximarse a las Mesas Receptoras





ESCENAS QUE SE VIERON AYER. — Grupos de ciudadanos esperando turno en las proximidades de las mesas receptoras de votos, dispuestos a cumplir con sus deberes cívicos

FORMA EN QUE SE PRODUJERON LOS SUCESOS EN TRES ARROYOS

UN COMITE RADICAL CONVERTIDO EN CANTON

TRES ARROYOS, Septiembre 6. — Desde el comienzo del comicio se notó en esta ciudad un ambiente de efervescencia, debido a que los elementos oficialistas habían cerrado prácticamente la votación de los opositores.

Muchos ciudadanos radicales impedidos de votar, se allegaron al comité local "Enrique Betolosa", donde se congregaron varios centenares de personas para reprimir enérgicamente el fraude del oficialismo. El local lleva el número 357 de la calle 9 de Julio.

EL COMIENZO DE LOS SUCESOS

Siendo las 10 horas se hicieron presentes en forma sorpresiva en las inmediaciones del comité, varios automóviles conduciendo elementos policiales y oficialistas, todos los cuales llevaban armas largas. Ante la actitud hostil que exteriorizaban los mismos, los dirigentes radicales resolvieron pedir a los simpatizantes que se disgregaran, mientras ellos, con cerca de 250 personas, se encerraban en el local del comité a la espera de los acontecimientos.

No habían cumplido totalmente sus propósitos, cuando desde los autos policiales comenzaron a hacerse descargas de armas largas y cortas contra el local del comité.

Entretánto los dirigentes radicales dispusieron la defensa del mismo y repelieron la agresión desde el interior.

Cerca de 15 minutos duró el tiroteo, hasta que la policía y sus elementos, comprobando que la reacción de los radicales era superior a la que habían esperado, se pusieron en retirada hasta las esquinas donde se ubicaron, bloqueando el comité y pidiendo refuerzos urgentes.

El anuncio del incidente provocó gran indignación entre la población.

CAEN LAS PRIMERAS VICTIMAS

Aconsecuencia del tiroteo resultó muerto Pedro Medina; heridos graves Martín Martínez y Guillermo Posse; heridos leves Máximo Acosta y G. Saliago.

En el interior del comité resultó gravemente herido un afiliado, pero permaneció en el local.

Al medio día los encerrados en el comité declararon que no se entregarían a la policía por carecer de garantías y temer represalias por parte de la misma, y que sólo saldrían cuando llegara el Juez de Bahía Blanca.

En vista de ello la policía rodeó la manzana y comunicó la situación al Juez del Crimen doctor Solá Patrón. Este se puso en viaje inmediatamente en un tren expreso, llegando a las 17.45 y dirigiéndose al comité donde estaban encerrados los radicales.

Cerca de 500 personas se hallaban en la esquina de 9 de Julio y Colón comentando la incidencia, cuando la policía en forma sorpresiva cargó contra la multitud, temperamento que provocó una enérgica reacción de los tranquilos vecinos que increparon a los agentes.

SE HACEN NUEVAS DESCARGAS

Estos ante la amenazante respuesta, hicieron una descarga sobre la muchedumbre, cayendo muerta una persona y gravemente herido el doctor Esteban Rueda, quien hacía de emisario entre los del comité y la policía.

La situación se agravó y cuando se creía que podrían reproducirse los sangrientos sucesos, llegó el juez doctor Solá Patrón, quien se dirigió al comité, siéndole abiertas las puertas y entregándose los 250 radicales amparados por las garantías dadas por el Juez. Los detenidos fueron llevados a la comisaría bajo la custodia de 70 gendarmes llegados de Bahía Blanca.

LAS PRIMERAS NOTICIAS DEL DESARROLLO DE LAS ELECCIONES EN EL PAIS

Informaciones de las primeras horas de la mañana y de la tarde, que posteriormente fueron ampliadas

INFORMACIONES DE TODOS LOS PUNTOS

[illegible]ARANA, 5. — Infórmase que el acto comicial se está realizando en forma completamente tranquila, votándose normalmen[illegible]

UNA ABSTENCION

[illegible]JUY, 5. — El partido Radical se ha abstenido de concurrir a los comicios.

[illegible] elecciones se desarrollan sin ningún inconveniente.

EN SAN JUAN

[illegible]N JUAN, 5. — Una información procedente de fuente [illegible] hace saber que se está [illegible]do sin cuarto obscuro.

SIN CUARTO OBSCURO

[illegible]N LUIS, 5. — Se hace saber que la votación se realiza sin utilizar cuarto obscuro.

EN SANTIAGO DEL ESTERO

SANTIAGO DEL ESTERO, 5. —Al igual que en San Juan y San Luis, en esta provincia, según informaciones recibidas, ha sido eliminado el cuarto oscuro.

ELECCION TRANQUILA

TUCUMAN, 5. — Los comicios se realizan normalmente, informándose que en algunos distritos se vota sin cuarto oscuro.

TIROTEO EN LINCOLN

BUENOS AIRES, 5. — Un parte de la Jefatura de la Provincia hace saber que ha sido tiroteado un avión de la repartición policial en circunstancias que evolucionaba sobre un comité radical en la localidad de Lincoln.

Al aparato se le habría hecho un solo disparo.

El piloto procedió inmediatamente a aterrizar, dando cuenta a la comisaría local de la agresión de que fuera objeto, motivo por el cual dicho funcionario, acompañado del capitán de la Guardia de Seguridad y numeroso personal, se dirigió al mencionado comité con el objeto de efectuar las indagaciones pertinentes.

En momentos en que descendían del automóvil que los conducía, frente al comité referido, fueron agredidos a tiros, repeliendo la policía la agresión.

Infórmase que el encargado del comité resultó muerto, habiendo numerosos heridos.

TIROTEO EN TRES ARROYOS

TRES ARROYOS, 5. — En el comité radical local hicieron objeto de un tiroteo a varios agentes de policía que pasaban frente al mismo, respondiendo la policía.

Cuatro agentes resultaron heridos, habiéndose dispuesto de inmediato el rodeo de la manzana del comité.

Las personas que se encuentran dentro del local del comité y la policía, mantienen en estos momentos tiroteos intermitentes.

EN LA CAPITAL

CAPITAL FEDERAL, 5. — El presidente de la República y sus ministros se encuentran en la Casa Rosada, donde se instalaron desde las primeras horas de hoy.

Los comicios se desarrollan normalmente, sin haberse concretado una sola denuncia.

ABSTENCION RADICAL

Buenos Aires, 5. — El Comité Nacional manifiesta haber recibido informaciones de las provincias, informando que el radicalismo se ha visto obligado a abstenerse poco después de medio día.

ABSTENCION EN LA PLATA

LA PLATA, 5. — En esta ciudad y en la mayor parte de los distritos, el partido radical ha resuelto abstenerse de votar.

El citado organismo hace denuncia de que se vota a la vista, sin cuarto oscuro y que se expulsan los fiscales opositores.

FRIALDAD EN TUCUMAN

TUCUMAN, 5. — Muy poco entusiasmo se nota en ésta por el acto eleccionario, siendo escaso el número de votantes que concurren a cumplir con su deber cívico.

PORCENTAJE DE VOTANTES

BUENOS AIRES, 5. — A las 13 horas había votado en la Capital Federal el 53 o|o de inscriptos.

EN CORDOBA

CORDOBA, 5. — El porcentaje de votantes en esta ciudad hasta las 13 horas, era del 66 por ciento.

ABSTENCION EN SALTA

SALTA, 5. — Confírmase oficialmente que el partido radical se ha abstenido de votar en esta provincia.

TIROTEO EN MENDOZA

MENDOZA, 5.— En el departamento Corral de Elorza, los radicales intentaron asaltar los comicios, produciéndose un recio tiroteo entre los mismos y la policía.

Los atacantes se han acantonado en la estación ferroviaria, informándose que han salido de Mendoza numerosos agentes, los que son portadores de varias ametralladoras.

UN 66 POR CIENTO

CORDOBA, 5. — En los departamentos de esta provincia habían votado a las 13 horas, el 66 o|o de inscriptos.

TRANQUILIDAD EN SAN JUAN

SAN JUAN, 5. — Infórmase que los comicios se desarrollan en forma tranquila.

Los integrantes de la fracción demócrata nacional que responden al Sr. Graffigna, han votado en algunos casos por la fórmula Alvear-Mosca.

En cuanto al grupo demócrata que preside el señor Basualdo, opina que la elección está definida a favor del Dr. Ortiz en esta provincia.

LA ABSTENCION EN SALTA

SALTA, 5. — Confírmase que el partido radical se ha abstenido de votar en esta provincia.

CONTINUA EL TIROTEO

TRES ARROYOS, 5. — Continúa el tiroteo entre los radicales y la policía.

En la mayoría de las localidades de la provincia de Buenos Aires, se considera prácticamente terminada la concurrencia del radicalismo antes de las 11 horas.

COMUNICADO DE FRESCO

LA PLATA, 5. — El gobernador de la provincia, Dr. Fresco, dió a publicidad dos comunicados, en los que refiere la forma en que se desarrollaron los sucesos de Lincoln y Tres Arroyos.

En dichos informes expresa el gobernador que los radicales son los únicos responsables del grave incidente.

LA ELECCION EN JUJUY

JUJUY, 5. — Ha sido escaso el número de votantes que se presentaron a las mesas receptoras en esta provincia.

COMITE ALLANADO

TIGRE, 5. — Fué allanado por la policía el comité del radicalismo, produciéndose un incidente a consecuencia del cual resultaron varios contusos, entre ellos el concejal Abecheil.

CINCUENTA DETENCIONES

NECOCHEA, 5. — La policía procedió a la detención de cincuenta personas que se encontraban en el comité radical.

EN CORONEL DORREGO

CORONEL DORREGO, 5. — Más de tresientos radicales, ocupando camiones, llevaron un ataque contra la comisaría y la Intendencia.

Se ha producido a consecuencia de ello un tiroteo con la policía, habiendo hasta ahora varios muertos y heridos.

Evolucionaban sobre los referidos edificios dos aviones cuya procedencia se ignora.

En la localidad reina una confusión indescriptible.

NORMALIDAD EN CATAMARCA

CATAMARCA, 5. — Infórmase que los comicios se llevan a cabo con toda normalidad.

UN ALTO PORCENTAJE

PARANA, 5. — En la elección de hoy ha votado el 80 o|o de los inscriptos.

DOS URNAS ROBADAS

AYACUCHO, 5. — La policía trata de dar con el paradero de los presidentes de las mesas 5 y 9 de esta localidad, que se apoderaron de las urnas de sus respectivas mesas, desapareciendo.

El hecho se produjo a las 8 horas.

(PASA A LA PAGINA CINCO)

FORMA EN QUE SE DESARROLLO LA ELECCION EN NUESTRA PROVINCIA

Crónica Detallada Desde las Primeras Horas de la Mañana

os miembros del Poder Ejecutivo permanecieron durante todo el día en sus despachos de la Casa de Gobierno

HUBO TRANQUILIDAD EN SANTA FE

Después de una noche rmentosa, que hacía pen r que el mal tiempo se olongaría, el día de ayer naneció espléndido. Bri- el sol, siendo un día en ie no pudo ser más propicio para la contienda cívica que se iba a librar.

Las calles ofrecían un pecto de mayor animaón. Y, desde temprano, veían grupos de ciudanos concurrir a cumplir n el deber de votar.

Desde primera hora se contraban en su despao todas las autoridades los fines de entender en acto electoral.

EN LA CASA DE GOBIERNO

urante todo el día se regis- intensa actividad en la Casa Gobierno, habiendo concurri- el Gobernador, doctor Manuel ría de Iriondo, sus Ministros Gobierno, doctor Severo Gó- , de Hacienda, doctor Joan Argonz y de Instrucción blica, doctor Pío Pandolfo, así mo el personal, Jefes de Secones y Subsecretarios.

El Gobernador de la Provin- y sus Ministros atendieron lo cuanto se relaciona con el micio, solicitando los informes ada Jefatura de Policía, sal- do las dificultades que se esentaban para el funcionaento de las mesas receptoras votos.

Como es natural, en la Casa Gobierno se ejerció una prunte vigilancia, explicable ante importancia del acto electo- de que informamos.

a cada Ministerio, como lo mos dicho, hubo una intenactividad. Vimos en cada uno ellos numerosa concurrencia ciudadanos.

PLENA TRANQUILIDAD

Nuestra primer visita fué a la nta Escrutadora nacional, y primer información fué bue- : no había allí noticias de hes que fueran un índice de lo se ha venido hablando en os últimos días acerca de poles hechos lamentables. La ormación fué ratificada instes después por el Subsecreo del Ministerio de Gobierno, ctor José María Rosas, con en conversamos. En toda la vincia reinaba plena tranquiad.

ACTIVIDAD EN LOS COMITES

En todos los Comités de los tidos políticos que han conrido a esta contienda cívica, de muy temprano ha existido intenso movimiento que no ayó en instante alguno.

Visitamos la sede del Comité la Unión Cívica Radical (Co- Nacional) donde todos los iliados se afanaban en la ción de los ciudadanos que allí acudían para que se los llevara a la mesa en que debían sufragar.

Mientras tanto diversas delegaciones se trasladaban a los distrito de La Capital con el fin de controlar el acto comicial. En la sede de la Unión Cívica Radical de Santa Fe también hubo intensa actividad desde las primeras horas. Los dirigentes atendieron todo lo relacionado con las elecciones.

En cada Comité se hizo todo lo posible para que no faltaran medios de movilidad.

APERTURA DEL COMICIO

De acuerdo con las informaciones oficialmente suministradas, salvo la falta de noticias de diversos distritos de los departamentos, se instalaron a la hora reglamentaria.

El Gobernador, Dr. de Iriondo, nos informó que no tenía conocimiento de denuncia alguna de la Unión Cívica Radical (Comité Nacional) y que ellas serían atendidas.

Siempre de acuerdo con esa información las mesas de La Capital se instalaron normalmente a la hora reglamentaria. Faltaban algunas de los distritos.

De los departamentos la información del Ministerio aseguraba que no había novedades de importancia.

ALGUNAS DENUNCIAS

Por cierto que desde temprano no faltaron las denuncias, todo ello de acuerdo con la información de la U. Cívica Radical (Comité Nacional).

Así, por ejemplo, se nos dijo que en determinados distritos, como Alto Verde, Los Hornos y diversas secciones se ejercía el voto cantado, cosa que oficialmente desmintió el Ministerio de Gobierno.

El subsecretario, doctor José María Rosa, nos informó que no había noticia alguna de lo que se decía del retiro de fiscales de la Unión Cívica Radical (Comité Nacional). Se nos agregó que en Coronel Bogado, Fighiera, Gral. Lagos, San Urbano y Elortondo no se habían presentado, actuando en otros diversos departamentos.

Y mientras tanto, otra información aseguraba que a las 10 y 25 horas el Ministerio de Gobierno informaba que se retiraban los fiscales opositores de los comicios en los distritos Barranquitas, Los Hornos, Las Flores, Guadalupe, Villa María Selva y Sargento Cabral.

COMUNICACION DE LA JUNTA

La Junta Escrutadora Nacional informó que se dirigió al Poder Ejecutivo de la Provincia haciéndole saber que el Ministro del Interior había resuelto que la custodia de urnas y documentación de la elección en el interior del palacio Legislativo no sería efectuado por fuerzas del Ejército, por lo cual en el interior y exterior de la Legislatura debería hacerse con fuerzas provinciales, para lo cual solicitaba las medidas necesarias, agregando que la concentración de urnas y actas se realizaría de inmediato de la clausura del acto comicial.

UNA DENUNCIA OFICIAL

En el Ministerio de Gobierno se recibió una denuncia según la cual en Rosario había sido detenido un dirigente de la U. C. R. (Comité Nacional) Máximo L. Márquez, de la sección 10 por expresarse mal al referirse a la persona del Presidente del comicio. El Ministerio informó que se habían solicitado informes.

UNA INFORMACION

En horas de la mañana el Ministro de Gobierno se dirigió al Ministro del Interior haciéndole saber que comunicaba el Juez del Crimen, doctor Barrios, a cargo de la totalidad de los departamentos del Norte de la provincia había enviado una comunicación haciendo saber que solo habían sido detenidas en su jurisdicción treinta personas, de las cuales la mitad fué puesta en libertad por tratarse de contraventores, los restantes lo están por delitos comunes. Se agregó que ello demuestra la falsedad de las informaciones del partido opositor.

TELEGRAMA AL M. DEL INTERIOR

Los diputados nacionales Carlos Pita y Alfredo Rodríguez dirigieron un telegrama a los candidatos Ortiz-Castillo, informándoles que a las 10 horas se tenían noticias de que todos los comicios en la provincia se habían constituído normalmente y que ningún ciudadano es impedido en el libre ejercicio del sufragio. No existe, decía el telegrama, un solo detenido ni se produjo ningún hecho que pueda llamar la atención a pesar de las incitaciones subversivas y enconadas con que el partido Radical Comité Nacional ha pretendido rodear al acto de hoy. Agrega el despacho: "Hechos están desmintiendo categóricamente y demuestran fracaso absoluto de la prédica agresiva con que candidato Vice Presidente Nación ha perdido postura y línea, firmando telegramas y comunicaciones cuyas inexactitudes agregan nuevos falsos testimonios a esta campaña de verbalismo y difamación que ha debido soportar la opinión pública. El partido que propicia la fórmula de la Concordancia tiene absoluta seguridad de triunfo, ya que a su acervo propio, hanse sumado, grandes masas de ciudadanos votantes independientes y ex Demócratas Progresistas y también por que el pueblo cansado de propaganda de odio y violencia hará respetar decisión de mantener por encima de pasiones menguadas de hombres desaprensivos y firme resolución resolver el problema Presidencial dentro garantías y orden que asegure paz a la Nación".

LOS VOTANTES

Oficialmente se informó a las 10 horas que habían votado en los distritos:

Las Flores	119
Piquete	117
Recreo	235
Guadalupe	370
Barranquitas . . .	294
Sargento Cabral . .	350
Los Hornos	252
Santo Tomé. . . .	304
Laguna Paiva. . .	602
Sauce Viejo. . . .	39
Villa María Selva .	89
Alto Verde	134
Nelson	165

INFORMACION OFICIAL

En el Ministerio de Gobierno se informó que por comunicaciones de Jobson, cabecera del departamento Vera, el presidente de la mesa 5 de Calchaquí, Francisco Nitri, se retiró expontáneamente haciéndose cargo el suplente José Otero.

—El Ministerio informó que en la sección 6a. circuito 11, votaron hasta las 11 horas, 939 y en el circuito 12, 683, en la sección 1a. circuitos 7 y 8 votaron 517 y 264, respectivamente.

—El General Costa acompañado de su ayudante concurrió a las 11 de la mañana a la Casa de Gobierno entrevistándose con el Gobernador, doctor de Iriondo.

—El Capitán J. Balbín, oficial del Estado Mayor del Ejército, desde temprano estuvo en la Casa de Gobierno.

DENUNCIAS

La Unión Cívica Radical (Comité Nacional) radicó diversas denuncias relacionadas con los comicios.

Afirma que se ejercía el voto cantado en varios circuitos de La Capital y que en algunos distritos los fiscales habían sido expulsados y se votaba también sin cuarto oscuro.

EN LA GOBERNACION

Como ya lo tenemos dicho el Gobernador, doctor de Iriondo, concurrió temprano a su despacho.

En la Gobernación se estableció un servicio especial de comunicaciones con el interior de la provincia. Desde cada Jefatura se remitían informaciones.

Se encontraban con el Gobernador los Ministros de Hacienda, doctor Argonz, de I. Pública doctor Pío Pandolfo, de Gobierno doctor Severo Gómez, el senador nacional doctor Antonio Santamarina, el diputado nacional Alfredo Rodríguez, doctor Adrián F. Escobar, el Intendente Municipal, señor Francisco Bobbio, el Jefe de Policía Contraalmirante Tiburcio Aldao, el Presidente del Consejo de Educación, doctor Antonio Juliá Toirá, el doctor Ireneo de Anquín, Mario Félix Otamendi, José María Iriondo, José Amavet y otros.

DECLARACION DEL GOBERNADOR

El gobernador, Dr. de Iriondo, nos declaró lo siguiente, en horas de la mañana:

"Hasta este momento, no he recibido ninguna denuncia de la Unión Cívica Radical acerca de los comicios. Tengo el firme propósito de hacer respetar los comicios en toda su integridad. Toda denuncia que reciba será de inmediato comunicada con el fin de hacerla investigar y comprobar su veracidad. Cualquier noticia que tengan los representantes de la prensa les agradeceré que las hagan conocer al P. E. y todo dato que llegue a oídos de los periodistas y trasmitido al ministerio será objeto de una investigación".

TELEGRAMA AL M. DEL INTERIOR

El Gobernador, Dr. de Iriondo, a las 11 horas, dirigió un telegrama al Ministro del Interior haciéndole saber que a las 11 y 30 funcionan normalmente todas las mesas electorales con excepción de San Jenaro, departamento San Jerónimo, careciendo de noticias de algunas mesas de los departamentos 9 de Julio, San Javier, San Cristóbal, debido a la falta de medios de comunicación.

SE ORDENO UNA INVESTIGACION

A las 12 del día al tener conocimiento el señor Gobernador, doctor Iriondo, de que se decía que en algunos distritos se practicaba el voto cantado, por el Ministerio de Gobierno, con el fin de conocer la veracidad de la denuncia comisionó al Jefe de Policía para que investigue los hechos denunciados, con instrucciones de hacer respetar lo establecido por la ley.

QUEJAS ATENDIDAS

En horas de la mañana concurrió al Ministerio de Gobierno el doctor Rafael J. Villanueva, quien denunció que al presentarse a votar fué detenido por el empleado de policía Juan Galuzzo. Practicada la averiguación la Jefatura de Policía informó que la detención se debió a que el denunciante no se dejó requisar de armas, por lo que fué alojado breves instantes en la seccional tercera, siendo puesto después en libertad.

—El Ministerio de Gobierno informó que había recibido noticias del departamento Caseros haciendo saber que el Comisario de Berabevú detuvo al apoderado radical por haber intimado al presidente de la mesa.

—El ciudadano Luis Citadini denunció que el Comisario de Los Molinos detuvo al presidente de la mesa para que no se retire del lugar en que ella debía constituirse. Se realizó la averiguación por la Jefatura de aquel departamento, el comisario negó el hecho y declaró que los comicios funcionaban normalmente agregando que los caminos están en mal estado y que no hay tren en qué trasladarse al lugar del caso denunciado.

COMUNICADO

El Comité Ejecutivo de la U. Cívica Radical de Santa Fe ha dado el siguiente comunicado:

"Nos llegan noticias de los distritos suburbanos de La Capital, que los fiscales del Comité Nacional se han retirado de las mesas abandonando la fiscalización del comicio sin motivo alguno. En el deseo de quitar todo pretexto para justificar el resultado de la elección, nos dirigimos a la H. Junta Electoral Nacional pidiéndole adopte de inmediato las medidas pertinentes para que se efectúe el control en las mesas, ya sea con fiscales del mismo partido o con empleados que designe esa H. Junta".

EN LA JEFATURA DE CORREOS

Desde temprano hubo intensa actividad en la Jefatura de Correos permaneciendo el Jefe de Distritos y todo el personal. Se nos informó que las mesas de los distritos Mogotes, San Bernardo, Tucuro, Los Saladillos, departamento 9 de Julio, no se conocía si se habían instalado las mesas por falta de medios de comunicación.

ACTIVIDADES DEL RADICALISMO

Los dirigentes de la Unión Cívica Radical de Santa Fe, los diputados nacionales Héctor López, Carlos Pita, Carlos Bonazzola, con el senador nacional Antonio Santamarina, diputado nacional Adrián F. Escobar, el ex Jefe de Policía Félix Otamendi y diputados provinciales realizaron una recorrida por los comités y dictaron medidas para facilitar el traslado de votantes, habiendo informado que los comicios se realizaban con toda tranquilidad.

...o más arriba lo decimos los dirigentes de la Unión Cívica Radical de Santa Fe han desplegado intensa actividad.

EN EL COMITE OPOSITOR

En el Comité de la Unión Cívica Radical (Comité Nacional) durante toda la mañana se estuvo en comunicación con el interior de la provincia.

Se recibió un telegrama del doctor Gallo, desde Cañada Rosquín, departamento San Martín, haciendo saber que desde anoche se encuentra detenido el suplente de la mesa primera, Santiago Borello, y que fué invitado a retirarse el suplente segundo Tomás Biolatto. Se agregaba que el comisario votaba por algunos ciudadanos y que las urnas carecen de numeración.

—El dirigente de Rafaela Pablo Contesse informó que en la mesa 4 de Rafaela presidida por el Secretario de la Municipalidad Francisco Bigi se permitía que se votase públicamente prescindiendo del cuarto oscuro, desoyendo las protestas de los fiscales radicales y socialistas. Igual denuncia se hizo a la Junta Escrutadora con respecto a la mesa 2 de Rafaela.

PARTIDO SOCIALISTA

Una intensa actividad se notó también en el Partido Socialista. La mayoría de los dirigentes permanecieron atendiendo a los afiliados y llevando el control del acto comicial.

SITUACION EN EL NORTE

No eran amplias las informaciones recibidas de los departamentos del Norte. Desde Vera se comunicó al Ministro de Gobierno que el porcentaje de votantes era reducido a causa del mal estado de los caminos. Se agregó que los fiscales radicales se retiraron por su propia voluntad, estimándose que ello obedecía a un plan.

Del departamento General López comunicaron que los fiscales radicales no concurrieron.

TELEGRAMA AL JEFE DE POLICIA DE ROSARIO

El Ministro de Gobierno, doctor Severo Gómez, dirigió un despacho telegráfico al Jefe de Policía de Rosario, señor Juan Carlos Cepeda, dándole cuenta de que Eduardo Núñez, dirigente del radicalismo Comité Nacional denuncia que la policía de Tablada presiona sobre votantes y personal actúa violentamente para obligar a cantar votos. El Ministerio pidió verifique la denuncia y en caso afirmativo tome inmediato la providencia para evitar el hecho".

A LAS DOCE HORAS

A mediodía se informó oficialmente que habían sufragado en:

Monte Vera	60
Colastiné	122
Guadalupe	590
Santo Tomé	597
Barranquitas . . .	556
Candioti	100
Llambi Campbell. .	222
Sauce Viejo	83
Nelson	370
Piquete	201
Las Flores	213
Emilia	222
Villa María Selva .	247

TELEGRAMA DEL DOCTOR LOPEZ

El Presidente del Comité Ejecutivo de la Unión Cívica Radical de Santa Fe, dirigió este telegrama al doctor Roberto Ortiz: "Confirmando datos de anoche puedo asegurarle, por informaciones que recibimos que se han constituído las mesas con intervención fiscales, votándose regularmente, sin que ciudadanos tengan ningún inconveniente. Entusiasmo partidario muy grande, corriéndose la voz que se pondrá en práctica, plan contrario, de retiro fiscales para preparar protestas altisonantes. La Capital dará una victoria indiscutible. Periodistas han podido comprobar libertad más am-

(CONTINUA A LA PAG. 3)

Estableciendo la Mesa Correspondiente



RADICALES. — Ciudadanos radicales, en el comité de la primera sección, estableciendo las mesas donde debían concurrir a depositar sus votos

---

"Vd. Y ESA BANDERA NO DEBERIAN ESTAR JUNTOS"

BUENOS AIRES, Septiembre 5. — El doctor Alvear dirigió un telegrama al gobernador de la Provincia de Jujuy, señor Pedro Buitrago, que dice así:

"Me sorprenden las informaciones que le asignan el triste privilegio de estar dirigiendo en su provincia el fraude y la violencia, después de las palabras que personalmente le he escuchado al lado mismo del salón que guarda la sacrosanta primera bandera de la patria. Después de lo que acaba de hacer, Vd. y esa bandera no deberían estar juntos bajo el mismo techo".

Del Doctor M. Fresco al Sr. Alvarado

Un comunicado sobre los sucesos ocurridos en la P. de Buenos Aires

LA PLATA, 5. — El gobernador de la provincia de Buenos Aires, Dr. Manuel A. Fresco, dirigió el siguiente despacho telegráfico al ministro interino del Interior, señor Manuel R. Alvarado:

"Tengo el honor de dirigirme a V. E. para comunicarle que aproximadamente a las 10 horas de hoy el comisario de Tres Arroyos tuvo conocimiento que frente al comité radical personalista de la localidad, se había congregado gente armada. Dicho funcionario se dirigió inmediatamente acompañado por un grupo de agentes al lugar mencionado e invitó a los presentes a que penetraran al comité y no hicieran ostentaciones de armas casi todas de largo alcance. Lejos de acatar la indicación de la autoridad, ésta fué agredida a balazos por los sujetos apostados en la azotea y balcones del edificio. A consecuencia del tiroteo que se produjo han resultado cuatro agentes heridos. La policía obedeciendo a instrucciones de la superioridad ha rodeado el comité y tiene encerrados a los agresores cuyo número se hace ascender a 200. El orden ha sido restablecido y la autoridad domina completamente la situación. Como podrá apreciar V. E. el bárbaro atentado de que os doy cuenta traduce el deliberado propósito de agresión y de violencia que anima a los elementos políticos de referencia y cuya conducta había sido prevista y denunciada por el gobierno de la provincia. Otro hecho similar y que revela la existencia del plan tramado se ha producido también casi a la misma hora en Lincoln donde al pasar un avión de la policía de la provincia fué tiroteado desde el comité radical personalista. Con tal motivo la policía procedió al desalojo del local en cuyas circunstancias se produjo un tiroteo iniciado desde el comité y de resultas del cual hay que lamentar un muerto y varios heridos, integrantes del grupo agresor. Los elementos que se encontraban en el comité han sido dispersados, reinando ya absoluta tranquilidad. El muerto, encabezaba, al parecer a los elementos que tirotearon el avión y que luego se resistieron a la autoridad. Saludo a V. E. con mi más alta consideración".

Media Hora Duró un Tiroteo en la Plaza Principal de Salta

Del gravísimo incidente, resultaron un muerto y varios heridos

RADICALES Y POLICIAS

SALTA, 5. — A las 15.15 horas, se desarrolló una gravísima incidencia.

Frente a la plaza principal de esta capital, la policía sostuvo un violento choque con ciudadanos radicales, desconociéndose el número de heridos que hayan resultado.

Numerosos afiliados al radicalismo han sido detenidos. El tiroteo duró más de media hora, llevando la alarma a todo el vecindario.

Momentos más tarde se informó que había sido muerto un sargento de policía.

Clausura del Acto Comicial

Informaciones enviadas desde diversas provincias

LOS PORCENTAJES

CORRIENTES, 5. — El gobernador de la provincia envió un telegrama al Ministro del Interior, informándole que a las 18 horas se clausurarán los comicios sin registrarse incidencias de importancia. Estima que ha votado en toda la provincia alrededor del 65 o|o. de los inscriptos.

EN MENDOZA

MENDOZA, 5. — Se clausuraron los comicios, registrándose denuncias por parte de los opositores, sobre la falta de cuarto oscuro, expulsión de fiscales, etc.

En San Rafael, fué herido un dirigente radical por un afiliado demócrata.

En Palmira fué agredido a golpes de puño el presidente del comicio.

Calcúlase que ha votado el 70 o|o. de los inscriptos en el padrón.

TERMINO EN JUJUY

JUJUY, 5. — Terminó el acto comicial sin registrarse ninguna incidencia.

El porcentaje de votantes se cree que alcanza al 50 o|o.

TRANQUILO EN TUCUMAN

TUCUMAN, 5. — La Junta Electoral, comunicó que se clausuraron los comicios dentro de la más completa tranquilidad.

Pocos incidentes se registraron, entre ellos uno en el que intervinieron el comisario de Tafí Viejo y otra persona, resultando el funcionario policial herido de una puñalada y su agresor de un balazo.

UN 60 POR CIENTO

S. DEL ESTERO, 5. — Se clausuraron los comicios, desarrollándose dentro de la más absoluta normalidad.

En todo el territorio de la provincia votó un porcentaje del 60 por ciento.

VOTANTES EN TUCUMAN

TUCUMAN, 5. — En la capital sufragaron 28.316 ciudadanos.

FRESCO VOTO A LA VISTA

LA PLATA, 5. — Contrariamente a lo que se anunciaba, el doctor Fresco votó a la vista, como lo hizo en las elecciones provinciales.

MAS DE MIL DENUNCIAS

LA PLATA, 5. — El comité radical que preside el doctor O' Farrell, recibió más de mil denuncias de sus correligionarios, por detenciones sufridas, expulsión de fiscales, allanamientos de comités, etc.

Además se confirma que a las 14 horas en cerca de 150 ciudades el radicalismo debió abstenerse.

DIGUSTO LA ABSTENCION

JUJUY, 5. — Se anuncia que el radicalismo que responde al comité nacional se dividirá por el descontento que ha causado la abstención decretada por las autoridades partidarias. Considérase que no había motivo para adoptar esa medida.

VOTARON A LA VISTA

LA PLATA, 5. — Casi el 50 o|o. de los votantes de la provincia lo hicieron a la vista.

La mayoría de los fiscales opositores se negaron a continuar controlando el acto.

PROTESTA DE UN SUBDITO INGLES

CORRIENTES, 5. — Una versión llegada a la mesa directiva del radicalismo, hace saber que el señor Ricardo Hoste, residente británico en esta ciudad, envió un enérgico telegrama al embajador de su país en la Capital Federal, denunciando que su domicilio fué violado por el comisario J. Vargas y dos soldados armados de carabinas. Dice que lo amenazaron de muerte por el mero hecho de atribuírsele declaración pública en la que manifestaba que el gobierno de la provincia no contaba con sus simpatías.

El juez federal al conocer esta denuncia, dispuso la detención del comisario Vargas. Al constatarse que dicho funcionario policial no se hallaba ebrio, fué puesto en libertad.

La Información Sobre la Elección Suministrada por el Radicalismo

Las Autoridades del Partido Siguieron y Controlaron el Acto

Una enorme cantidad de denuncias, se volcó sobre el Comité Provincial del Partido

DURANTE TODO EL DIA

La Unión Cívica Radical (Comité Nacional) dió este parte informativo dando a conocer denuncias:

A las 8 y 10 de la mañana se recibió comunicación de los distritos Alto Verde y Los Hornos, que los presidentes de mesa han prescindido del cuarto oscuro, haciendo cantar el voto.

En Barrio Oser a las 8 y 15 el comisario Pascual Alvarez, personalmente en la mesa 6, vota por los ciudadanos que se presentan a quienes se pone el sello votó en su libreta, obligando a firmar al Presidente.

A las 8 y 20 se recibe comunicación de Barrio Sargento Cabral, fueron expulsados los fiscales radicales, dando comienzo al voto cantado.

Mesa 1 y 2 de El Trébol, a las 8 de la mañana fueron expulsados los fiscales opositores, votando el comisario general y el sub comisario respectivamente por los ciudadanos.

En los Cardos la policía detuvo a los fiscales radicales, practicándose el voto cantado.

En mesa 1 de Humayón, Departamento San Justo se está cantando el voto desde la iniciación del comicio, habiendo expulsado del comicio el fiscal radical.

Al Presidente de la Junta Electoral Nacional se le ha enviado notas concretando las siguientes denuncias, hechas por el apoderado de la Unión Cívica Radical.

Sección 5a. Cir. 17 mesa 5, capital, un empleado de la Junta cumpliendo órdenes de la misma ordenó al Presidente del Comicio cesaran las violencias a la ley electoral, denunciadas por el apoderado general doctor Julio Busaniche.

En las mesas 1, 2, 3 y 4 del Barrio Sargento Cabral, policía armada y particulares con winchester impiden al elector en algunos casos llegar al comicio y en otros los obligan a votar a la vista.

En la mesa 8 de Barrio Oser el Presidente de la mesa les toma la libreta a los electores, las sella y el mismo presidente vota por el oficialismo. Igual denuncia se le formula de la mesa 2 del distrito Piquete.

En mesas 1, 2, 3 y 4 de la Sec. 5a. en la 2 de la Sec. 8a. en la 3 de la 2a. en la 4 de la 7a., en la 1a. en la 3 de la 3a. en la 1, 2, 3, 6, 7, 12, 11, 13, 14, de Matadero, en la 5, 6 y 7 de la 1a. todas del Dep. Rosario, se niega a los fiscales el derecho de firmar los sobres que se entregan al elector.

En Colastiné el fiscal del partido señor Pablo Osuna, ha sido expulsado por la policía y se vota sin cuarto oscuro. En Villa M. Selva, mesa 3 se vota cantando sin firma de fiscales, primeramente, después fué expulsado el fiscal. En las otras mesas se impide la firma de los fiscales. En Piquete se vota sin cuarto oscuro; los fiscales fueron expulsados y se practica el voto cantado.

En Barranquitas, se vota sin cuarto oscuro habiendo sido expulsados los fiscales del partido por el empleado de policía Angel Gentile.

En la mesa 2 y 5 de Guadalupe (Capital) los presidentes de comicio ponen en la libreta la constancia de haber votado haciéndolo en reemplazo de estos el mismo presidente o el fiscal del antipersonalismo. Denuncia que los presidentes recibieron instrucciones antes de iniciarse el comicio del comisario Frutos de esa localidad.

En las 2 mesas de Alto Verde se exige el voto a la vista, no existiendo cuarto oscuro, igual denuncia hizo de la mesa única de Sauce Viejo.

Los presidentes de los comicios en las 4 mesas de Los Hornos (Capital) alegan a los fiscales el derecho de firmar los sobres y obligan al elector a votar a la vista, habiendo sido expulsado por el C. de Policía uno de los fiscales.

En las mesas 9 y 10 y 6 de la Sec. 6a., 9, 10 y 13 Cir. 11 de la misma sección los presidentes de ese comicio niegan a los fiscales el derecho de firmar los sobres, igual cosa ocurre en la mesa 7 del mismo circuito.

En distrito Candioti (Capital), individuos armados de pistola hacen sellar las libretas de los electores por el Pte. de Comicio, votando ellos en lugar de los ciudadanos y haciéndolo por el oficialismo.

En Dto Cañada Rosquín (San Martín) los presidentes de comicio sellan las libretas de los ciudadanos y votan en lugar de estos. En Los Cardos del mismo departamento han sido detenidos los fiscales por la policía.

TELEGRAMA DEL Dr. MOSCA AL Dr. ALVEAR

El doctor Enrique M. Mosca a las 10 horas remitió al doctor M. de Alvear el siguiente despacho telegráfico: "Con pesar trasmitoles primeras impresiones. Oficialismo reedita, ampliados, procedimientos vergonzosos, pasada elección. En la Capital, salvo planta urbana hase suprimido cuarto oscuro exigiéndose voto cantado, previa expulsión de fiscales. Departamento San Martín y San Justo, úsase idéntico procedimiento. Demás departamentos sin noticias, llamándome atención no recibir un solo telegrama. Salúdale E. M. Mosca".

MAS DENUNCIAS A LA JUNTA

En numerosas mesas del departamento Rosario las autoridades de comicio sosteniendo que la Junta ha resuelto que los fiscales no firmen los sobres impiden la fiscalización del acto electoral por los apoderados del partido, y pide que la Junta les haga conocer el decreto pertinente que se encuentra en vigor.

VOTO CANTADO EN GUADALUPE

El ciudadano Manuel Domínguez Mat. 2.129.196, clase 1888 se ha dirigido por nota a la Junta Electoral, denunciando que el presidente de la mesa No. 2 de Guadalupe, señor Luis Carlos Simón Ferreyra, al presentarse a votar, le anticipó que allí se cantaría el voto, por lo que se rehusó retirándose sin votar.

En la mesa de María Luisa Departamento Las Colonias, el presidente del comicio, no permite firmar los sobres a los apoderados.

EN VERA NO SE VOTA

El dirigente radical de Vera, señor Ruperto Corbo, ha denunciado telefónicamente al Comité Provincial U. C. R. que los radicales han cesado de sufragar, en vista de que han sido expulsados los fiscales del radicalismo. Han quedado a la espera de instrucciones.

OTRAS DENUNCIAS

El apoderado de la Unión Cívica Radical doctor Busaniche, ha denunciado los siguientes violaciones de la ley electoral a la Junta Escrutadora:

Que el auxiliar de policía Luis Terretti, insultó presidente mesa 3a. haciendo ademan sacar arma, por no permitírsele voto cantado, con promesa comisario garantizar nuevamente comicio.

En mesa 2 de Monje, Dep. San Gerónimo Juez de Paz, José Fondevila reparte boletas oficialistas en el mismo recinto de las mesas receptoras.

Bartolomé Gómez del mismo distrito, empleado del J. de Paz hace lo mismo que su superior.

El apoderado del partido en Arocalquin Dep. San Javier, Noguera Oroño que estaba detenido recuperó libertad esta mañana, para ejercer su cometido, pero fué expulsado de la mesa.

En Monte Vera, Dep. La Capital, el presidente de mesa recibe a los votantes con revólver en mano, los conduce al cuarto oscuro y obliga a los mismos a votar por lista oficialista.

En María Selva, los fiscales han debido retirarse dado que los presidentes de comicio sellaban las libretas de los ciudadanos y votaban en lugar de ellos, protestando de esta actitud ante la policía, la que secundaba a los presidentes de comicio, haciendo caso omiso de las denuncias.

La policía de Intiyaco conduce a los votantes a las mesas y los obliga a votar a la vista.

Comunícole que el Presidente de la mesa 20 de la ciudad de Rafaela, doctor Miguel Tapia, hace votar cantando el voto y no permite a los fiscales firmar los sobres.

El comisario de Monje del distrito San Antonio de Obligado, no deja votar y expulsó a los fiscales a culatazos con armas largas.

El comisario de Colonia Rosa, con cinco agentes y su gente en cuarto oscuro prohíben votar a los radicales. En el cuarto oscuro solo hay boletas oficialistas. Un fiscal ha sido expulsado y otro está secuestrado en la misma mesa. Presidentes de comicio votan todo presionados por comisario de policía.

A las 10 horas el comisario de Ogilvie clausuró el cuarto oscuro obligaron a los electores a sufragar a la vista.

La policía dirige la elección desde la Jefatura convertida en comité secuestrando libretas y atemorizando a los radicales. Siguiendo un plan de terrorismo han sido detenidos numerosos radicales.

El apoderado doctor Francisco Camino h., ha constatado las siguientes violaciones a la ley Electoral en el distrito de Santo Tomé: mesa 2 presidida por Manuel Sebayez no permite los sobres a los fiscales. Igual ocurre en la mesa tres. También pueden atestiguar lo dicho por el doctor Camino los señores Andrés Favale, Roberto Celini y S. González.

EN L. CAMPBELL SE VOTO A LA VISTA

A las 12 y 50 horas de Llambi Campbell, las autoridades policiales expulsaron a los fiscales radicales, imponiendo el voto a la vista. Al intentar intervenir el apoderado radical, para evitar este atropello, fué detenido y apaleado.

EN LAS BANDURRIAS TAMBIEN CANTARON

A las 11 horas, se expulsó en Las Bandurrias departamento S. Martín a los fiscales radicales, imponiendo el voto cantado.

EN SAN ANTONIO DE OBLIGADO

En San Antonio de Obligado, el comisario Monje y el Juez de Paz, Pérez, asaltaron tren que venía de Puerto Ocampo, arreando a los votantes, y obligándolos a cantar el voto.

En la Sede Central de la Unión Cívica Radical de Santa Fe





DURANTE LA ELECCION. — En el grabado aparecen el presidente de la Junta Electoral del Norte, señor Carlos A. Pita, dirigiendo la elección, desde su despacho en la Junta Departamental de la Unión Cívica Radical de Santa Fe; en la vista adjunta, el senador nacional señor Santamarina, el diputado Adrián F. Escobar y el diputado señor Carlos Bonazzola, acompañados por otros dirigentes y afiliados

Habla Alvear

BUENOS AIRES, 5. — Entrevistado el doctor Marcelo T. de Alvear, después de cerrados los comicios, declaró que no estaba en disposición de hacer declaraciones, pues durante todo el día había permanecido aislado completamente del resto del país, sin recibir un solo despacho telegráfico, y cuando pretendía hablar por teléfono con Santa Fe, San Juan y otras provincias, se le cortaban las comunicaciones.

Todo lo que sabía, agregó, lo era por las informaciones de los diarios, estando a la espera de tener datos concretos para formular declaraciones.

(VIENE DE LA PAG. DOS)
plia y orden completo en todas partes. Lo saluda, con los mejores augurios. — Héctor S. López".

PORCENTAJE DE VOTANTES

Pasadas las 12 horas se informó que había noticias de que en los departamentos habían votado: Villa Constitución 1689, Peyrano 142, Santa Teresa 442, Rosario, mesa 7, circuito 27, 1490, mesa 8, circuito 30, 1495; Alvarez 578, Ledueña 397, Pérez 534, Soldini 249, Acebal 525, C. del Sauce 271, Villa Gobernador Gálvez 349. Departamento General Obligado, en Reconquista 1641, Avellaneda 392, Monsey 228, Guadalupe Norte 123, San Justo 1157, Las Colonias, Esperanza 1578, San Jerónimo Norte 564, San Carlos Centro 562, Pilar 473.

DETENCIONES EN SANTA CLARA

Una comunicación de la Jefatura de Policía del departamento Las Colonias informó que en Santa Clara de Buena Vista, frente a las mesas 3 y 4, tres peones y dos colonos del establecimiento del general Risso Patrón, descargaron sus revólveres. La policía los detuvo.

CIFRAS DE VOTANTES

A las 13 horas se informó que se conocía que habían votado en los departamentos:

La Capital . . .	27.754
San Lorenzo . .	2.894
Gral. López . .	14.139
San Martín . .	5.113
Castellanos . .	7.718

DENUNCIAS

En la Unión Cívica Radical (C. Nacional) se nos informó que se dirigió a la Junta Escrutadora Nacional, denunciando que en la sección primera de esta ciudad, circuito uno, mesa cuatro, el presidente Vicente Gallego, empleado municipal, no dejaba firmar a los fiscales los sobres, a pesar de las protestas de los mismos. Que ha recibido del presidente del comité del distrito Margarita el siguiente telegrama: "Anoche 20 horas el comisario de policía con diez hombres allanó el Comité Radical, deteniendo tres correligionarios sin motivo alguno, pido garantías para mi persona. — (Fdo.): Liberato Michelossi".

—El candidato a elector del radicalismo opositor dirigió al doctor Mosca este telegrama: "En mi carácter de presidente del comité departamental Unión Cívica Radical denuncio que en Esteban Rams se impide votar en cuarto oscuro y se secuestran los votos a ciudadanos radicales. Solicito adoptar medidas urgentes para evitar que se sigan consumando tales violaciones a la ley electoral".

EN LA JUNTA ESCRUTADORA

A las 15 horas concurrimos a la Junta Escrutadora Nacional. Se nos informó que la Junta consideraba cada denuncia recibida, no suministrándose información oficial alguna, estando todo el personal en plena actividad.

PORCENTAJE DE VOTANTES

En horas de la tarde se dió a conocer que el porcentaje de votantes era en Rosario del 75 por ciento, Iriondo 80 por ciento y Constitución 85 por ciento.

TRANQUILIDAD EN LOS BARRIOS

En horas de la tarde recorrimos los barrios de la ciudad. En todos ellos notamos completa tranquilidad. Como en pocos comicios, había gran animación en las calles.

AMENAZA A LOS FISCALES

A las 16 y 35, un dirigente de la Unión Cívica Radical de S. Fe, dirigió un telegrama al señor ministro de Gobierno, doctor Severo Gómez, denunciando que miembros del radicalismo opositor amenazaban con actos de violencia a los fiscales de su partido que actuaban en las mesas receptoras de votos.

EL GOBERNADOR, DOCTOR DE IRIONDO

Pasadas las 16 horas salió de su despacho el gobernador doctor de Iriondo, realizando una recorrida por la ciudad. Comprobó que reinaba completa tranquilidad en todo el municipio...

CON AMETRALLADORAS SE LOGRO REDUCIR AYER EL ALZAMIENTO DE MENDOZA

Unas diez personas iniciaron el ataque a uno de los comicios

SE ENVIARON REFUERZOS

MENDOZA, Septiembre 5. — Esta mañana a poco de iniciarse las elecciones, diez personas armadas de armas largas y revólveres intentaron asaltar el comicio que funciona en Corral de Lorca. Repelida la agresión por las autoridades y policía, aquéllos se parapetaron en la estación ferroviaria.

Partieron de esta capital dos camiones conduciendo refuerzos y ametralladoras. Igualmente salieron refuerzos desde San Rafael, que llegaron a Corral de Lorca esta tarde, produciéndose un encuentro con los sitiados y resultando muerto un dirigente radical de apellido Silica.

El orden fué restablecido de inmediato, dándose a la fuga gran cantidad de agresores.

EL PARTIDO SOCIALISTA

El partido Socialista radicó denuncia de algunos hechos anormales producidos durante los comicios. Es así que denunciaron los dirigentes que en Baranquitas, mesa cuatro, votaba el presidente en lugar de los ciudadanos, y, así otras denuncias.

LA CADENA

Del departamento Castellanos comunicaron que en la mesa 14 de Rafaela, presidida por Domingo Hedias, fueron expulsados los fiscales, al descubrir que se estaba realizando la cadena. En las mesas 2, 7 y 6, se descubrió también la cadena, documentándose el hecho de la mesa 14 ante escribano público.

En Virginia, Dep. Castellanos, no se dejaba, dice la denuncia, votar a los radicales.

PRESENTACION A LA JUNTA

El apoderado del partido Socialista, señor Miguel Ritvo, en horas de la tarde presentó un escrito a la Junta Escrutadora Nacional radicando denuncias. Expresó el nombrado que: en la mesa 1 del distrito Sargento Cabral, que funciona en el local de la escuela "Luis María Drago", el presidente, Dr. Ricardo Avilés empleado municipal, hacía votar a la vista, o mejor dicho, —dice— votaba en compañía del fiscal de la Unión Cívica Radical de Santa Fe, en reemplazo del sufragante. En la mesa 7 de este mismo distrito, el presidente ha suprimido de hecho el cuarto oscuro, habiendo procedido en igual forma que el presidente del caso anterior, presionando en forma descarada sobre los electores, para que sufraguen públicamente.

En todas las mesas del importante distrito de Barranquitas, es decir, en las dos mesas que funcionan en la escuela "Falucho", en la de la escuela "Raimundo Peña" y en las dos de la escuela "República del Uruguay" se vota públicamente y se han visto obligados a retirarse los fiscales de la oposición. En la mesa 4 de este distrito, el presidente Agustín Miravete, en mi presencia hacía votar públicamente y al reprocharle el suscripto este procedimiento anormal, me manifestó "que los electores tenían derecho a votar en la forma que se les antojaba", lo que motivó una réplica enérgica del suscripto que dió origen a que "recurriese al auxilio con el objeto de presionarme para que cesara en mi réplica. Este mismo presidente había expulsado a las 8 y 15 a nuestro fiscal, Antonio Bernal (hijo). En las mesas 5 y 6 del distrito Sargento Cabral que funcionan en la escuela "Bustamante" no hay cuarto oscuro. En el distrito Guadalupe, en la mesa 5 que funciona en el Seminario se vota públicamente. En el distrito Los Hornos en las mesas que funcionan en la escuela "Patricio Cullen", se vota públicamente y ha sido suprimido el cuarto oscuro.

Como podrá apreciar V. E., los comicios en los distritos apartados de la ciudad, se desarrollan dentro del máximum de anormalidad y no sería extraño que por obra y gracia de los procedimientos ilegales puestos en práctica, el escrutinio reflejara al final una mayoría de votos en favor de los candidatos del oficialismo, que estaría muy lejos de ser la expresión fiel de la voluntad de los ciudadanos que no han concurrido a sufragar".

DEL ANTIPERSONALISMO

El presidente del Comité Ejecutivo de la Unión Cívica Radical de Santa Fe, diputado nacional doctor Héctor López, dirigió este telegrama al doctor Roberto M. Ortiz: "En el departamento San Jerónimo votan todos los partidos con intervención de sus fiscales, pudiendo asegurar gran mayoría partidaria, reforzada con votos ciudadanos independientes y demócratas. Datos generales provincia excelentes. Salgo para Santa Fe. — Héctor López".

El mismo telegrama fué enviado al doctor Ramón Castillo.

De Coronda comunicaron que en el departamento San Jerónimo, las elecciones se presentan dentro del mayor orden, votándose con libertad y con la intervención de los fiscales del radicalismo del Comité Nacional, sin protestas ni presiones, asegurando, como otras veces, gran mayoría para la Unión Cívica Radical de Santa Fe.

LA CLAUSURA DEL COMICIO

A las 18 horas se realizó la clausura del acto comicial en toda la provincia, sin novedades de ninguna clase.

De conformidad con la ... realizó acto alguno lamentable. De inmediato las urnas, conducidas por empleados de correos y custodiados por fuerzas policiales iniciaron la entrega de urnas y documentación en el local de la Legislatura.

DECLARACIONES DEL DOCTOR LOPEZ

El presidente del Comité Ejecutivo de la Unión Cívica Radical de Santa Fe, diputado nacional doctor Héctor López, requerido por nosotros, formuló estas declaraciones:

—Estoy ampliamente satisfecho de la jornada cumplida. La característica del acto de hoy estuvo en la tranquilidad con que pudo andarse por el camino de las urnas. Un par de episodios de comité, que [illegible] magnificados, nada significan, ratifican lo que dijimos antes del acto eleccionario: la provincia está en calma y votará con entusiasmo, por nuestros candidatos. Del ambiente en que se han desarrollado los comicios presidenciales surge claramente la impresión de que estamos en vísperas de regularizar definitivamente las actividades cívicas del pueblo, que evidentemente evoluciona en materia electoral.

Antes, una elección como ésta de hoy era precedida y sucedida por un ambiente de terror. Hoy, la convicción pública está tan robustecida que ha sido dado contemplar el caso ejemplar de Santa Fe, en que sus ciudadanos haciendo oídos sordos a las alarmas propaladas por elementos interesados en ello, para justificar una derrota prevista por anticipado, han concurrido en un elevado porcentaje a cumplir con sus deberes cívicos.

(PASA A LA PAGINA CUATRO)

Habla R. Ortiz

BUENOS AIRES, 5. — Entrevistado el doctor Ortiz, declaró que estaba muy satisfecho de la elección, por las impresiones que había recogido a través de las informaciones recibidas.

Agregó que había recorrido comités partidarios y en todos ellos había advertido extraordinario entusiasmo y gran afluencia de afiliados.

Manifestó que el gran porcentaje de votantes indicaba que la elección había despertado enorme interés en la masa ciudadana, expresando que en el país era la primera vez que se realizaban elecciones bajo el imperio de la Ley Sáenz Peña, con tanta corrección y entusiasmo, añadiendo que esto último era obra de la prensa nacional que en gran parte había contribuído a despertar el fervor cívico del pueblo.

Dijo que en Santa Fe había reinado la mayor tranquilidad durante el acto comicial, lo que podía asegurar ya que había hablado telefónicamente con el gobernador de dicha provincia doctor de Iriondo al clausurarse las elecciones.

Se refirió a la tranquilidad que existe en todo el país, pese a que se ha querido y se quiere rodear al acto eleccionario de una atmósfera de intranquilidad que no ha existido.

Terminó diciendo que, triunfante, demostraría que cumpliría como gobernante lo que había prometido como candidato.

DESARROLLO DE LAS ACTIVIDADES DEL DIA DE LA U. C. RADICAL DE SANTA FE

NOTICIAS, COMUNICADOS Y DECLARACIONES DE LA SEDE DE DICHO PARTIDO

Informaciones suministradas al Comité Provincial, por los comités departamentales

LAS DENUNCIAS

Un día de intensísima actividad ha sido el de ayer en la sede central de la Unión Cívica Radical de Santa Fe, con motivo del acto comicial de renovación presidencial. Por la mañana visitaron el local de la Junta Electoral del Norte el senador nacional don Antonio Santamarina, el diputado nacional por la provincia de Buenos Aires, doctor Adrián C. Escobar, el ex jefe de Policía de La Capital Sr. Félix J. Olamendi y otros caracterizados dirigentes de los partidos de la Concordancia.

El Dr. López.— El jefe del Comité Ejecutivo y autoridad máxima del impersonalismo de la Pcia. de Santa Fe, diputado nacional Dr. Héctor S. López, desde su despacho de la presidencia del citado organismo siguió atentamente el desarrollo del acto comicial, visitando durante el día las sedes de los distintos comités seccionales, subcomités, centros cívicos y centros de apoyo a la fórmula Ortiz-Castillo. El presidente de la Junta Electoral del Norte, diputado nacional don Carlos A. Pita el tesorero de dicho organismo, diputado nacional don Carlos F. Bonazzola, el senador por la Capital Don Ricardo Aldao, los legisladores provinciales y autoridades partidarias, concurrieron a sus respectivos despachos en horas del día de ayer, atendiendo los asuntos propios de la tarea comicial.

Telegrama al Dr. Ortiz.— El presidente del Comité Ejecutivo de la Unión Cívica Radical de Santa Fe, doctor Héctor S. López, dirigió ayer el siguiente despacho telegráfico al candidato a la presidencia de la República, por los partidos de la Concordancia, doctor Roberto M. Ortiz. Dice así: Confirmando datos de anoche, puedo asegurarle, por informaciones que recibimos que se han constituído mesas con intervención fiscales, votándose regularmente, sin que ciudadanos tengan ningún inconveniente. Entusiasmo partidario muy grande, corriéndose la voz que se pondrá en práctica plan contrario de retiro fiscales para preparar protestas altisonantes. La capital dará una victoria indiscutible. Periodistas han podido comprobar libertad más amplia y orden completo en todas partes. Lo saluda con los mejores augurios. Héctor S. López, Presidente de la U. C. R. de Santa Fe.

Comunicado.—

El doctor López ha dado también a conocer el siguiente comunicado, relacionado con el retiro de los fiscales de los partidos opositores. Nos llegan noticias de los distritos suburbanos de la Capital que los fiscales del Comité Nacional se han retirado de las mesas abandonando la fiscalización del comicio sin motivo alguno.

En el deseo de quitar todo pretexto para justificar el resultado de la elección, nos dirigimos a la Honorable Junta Electoral Nacional, pidiendo adopte de inmediato las medidas pertinentes para que se efectúe el control de las mesas, ya sea con fiscales del mismo partido o con empleados que designe esa H. Junta.

Se han recibido los siguientes telegramas.—

Villa Guillermina, Dr. Héctor S. López.— Hasta este momento han votado 1647 ciudadanos. Reina completa tranquilidad no registrándose ningún incidente. Las mesas son controladas sin excepción por los fiscales de la Unión Cívica Radical de Santa Fe y por los del Comité Nacional.— Salúdalo,— Dr. Raúl R. Perazzo.

San Jorge.—

Don Carlos A. Pita.— Elecciones continuan desarrollándose tranquilamente, reinando completo optimismo en nuestras filas. Han votado hasta esta hora El Trébol 1200, Sastre 861, San Jorge 1165, Los Cardos 50, María Susana 352, Landeta 267, Crispi 280, Castelar 260, Colonia Belgrano 259, Cañada Rosquín 433, Casas 133, Las Bandurrias 142, Carlos Pellegrini 815. Salúdalo Mauricio A. Questa, presidente del Comité Departamental.

El Trébol.—

Don Carlos A. Pita.—Elecciones tranquilas, gran afluencia de votantes en nuestros comités. Seguro triunfo en el Departamento de acuerdo con las informaciones que tengo. Salúdalo, Mauricio A. Questa.

Tostado.—

Don Carlos A. Pita.— Se iniciaron todas las mesas en perfecto orden. Gran cantidad ciudadanos nunca igualada se congrega nuestro comité adelantando magnífico triunfo. Afectuosamente, Senador Dr. Emilio G. Leiva.

Durante la Elección de Ayer en los Comités del Radicalismo





MUY CONCURRIDOS. — Dos vistas obtenidas en los comités del radicalismo, en la 1a. y en la 5a. sección, durante el desarrollo del acto eleccionario

Mató de un Tiro al Rival

CORRIENTES, 5. — En el departamento General Alvear se produjo un incidente sangriento entre el liberal Rafael Vergara y el autonomista Emilio Echeverría. El primero mató de un tiro de revólver al segundo.

(VIENE DE LA PAGINA TRES)

DEL DIPUTADO PITA

El diputado señor Carlos Pita nos hizo esta declaración:

—En general, el acto eleccionario se ha desarrollado en forma tranquila en toda la provincia, no habiéndose registrado incidente alguno de importancia, siendo el porcentaje de votantes muy elevado, lo que demuestra que la jornada se ha desarrollado dentro de un marco de amplia libertad. Puede señalarse como una táctica opositora observada en diversas mesas receptoras de votos, el retiro de sus fiscales, obedeciendo, según sus propias manifestaciones, a órdenes expresas de su partido. Es evidente que el propósito perseguido no es otro sino el de desprestigiar la absoluta corrección del acto comicial, a falta de otros elementos valederos. Puede atribuirse también al mismo propósito, la actitud de algunas autoridades de comicios de reconocida filiación opositora con respecto a algunos votantes de nuestro partido, que han sido detenidos injustamente, a raíz de supuestas exhibiciones de sus boletas al emitir el voto. Los informes que obran en mi poder, hasta este momento, de todos los departamentos de la zona norte, ratifican las seguridades ya adelantadas en vísperas del comicio, de que nuestro partido ha triunfado por una mayoría abrumadora. La absoluta corrección observada por las autoridades policiales es el mejor elogio que puede hacerse a la imparcialidad del gobierno que se ha preocupado por respetar y hacer respetar los derechos ciudadanos.

TELEGRAMA A LOS JEFES POLITICOS

El ministro de Gobierno, doctor Severo Gómez, dirigió este telegrama a cada jefe de Policía de los departamentos, apenas clausurado el comicio:

"Las elecciones se han realizado con absoluta tranquilidad en toda la provincia. A los efectos de prevenir incidencias, Ud. deberá ordenar el cierre de comités políticos de cualquier filiación a fin de que no se formen grupos que puedan provocar desórdenes. Esta medida debe llevarse a efecto con estricta prudencia, invitando a cumplirla por tratarse de una orden general a todos los partidos, tratando de no provocar incidentes. Salúdalo. — Severo A. Gómez, ministro de Gobierno".

TELEGRAMA AL M. DEL INTERIOR

El gobernador de la provincia, doctor Iriondo, dirigió este telegrama al señor ministro del Interior:

"Hase clausurado acto comicial hoy, habiéndose éste desarrollado con toda normalidad. Las cinco únicas denuncias presentadas por los partidos políticos fueron inmediatamente investigadas, comprobándose carencia de veracidad de ellas. Alto porcentaje votantes en toda la provincia demuestra entusiasmo con el cual el pueblo concurrió a las urnas y la impotencia de quienes pretendieron intimidar a ciudadanos propalando falsas noticias alarmantes".

EN LA LEGISLATURA

Clausurado el acto comicial, la J. Escrutadora Nacional, adoptó las correspondientes medidas para recibir las urnas en el local de la Legislatura, en la Cámara de Diputados, tarea que estuvo a cargo de los empleados de la Junta, Carlos M. Rigoati, Jorge Huhn y Carlos Grepin. El traslado se hizo por medio de diversos vehículos. El local de la Legislatura está custodiado por fuerzas policiales, lo que también ocurre en la casa central de Correos.

CIRCULAR DE LA DIRECCION DE CORREOS

Pasadas las 20 y 20 horas la Dirección General de Correos de la Nación dió a conocer por intermedio de la Jefatura local, la siguiente circular: "Terminó el acto electoral en la República, el que se ha desenvuelto normalmente no obstante los anuncios difundidos por elementos de la oposición de que el órden sería perturbado. Salvo los hechos de sangre ocurridos en algunas localidades del interior provocados por gente armada de comités Radicales, la tranquilidad más completa reina en todo el país y el gobierno puede asegurar que ella no será alterada y que cualquier tentativa en contrario, ha de ser sofocada en el acto".

LOS VOTANTES

De la información dada anoche han votado en los departamentos los siguientes ciudadanos: La Capital: 33226, falta Ascochinga. — Garay 2224; Caseros, 11320; Constitución, 16582; San Lorenzo, 8780; General López, 21456; Iriondo, 9805; San Justo, 5157; San Martín, 9062, (falta Casas); General Obligado, 11071, (faltan distritos); Vera, 5028, (faltan distritos); Las Colonias, 12125, (falta San Carlos Norte); San Jerónimo 11212; 9 de Julio, 1607 (faltan distritos); San Javier, 2287 (faltan dos distritos); Rosario, 83824; Castellanos, 15161; Belgrano, 5629; San Cristóbal, 8640, (falta un distrito).

Mientras se Desarrollaba la Elección



EN SU DESPACHO. — El ministro de Instrucción Pública y Fomento, doctor Pío Pandolfo, acompañado del subsecretario señor Raúl Emilio Aguirre, permanecieron ayer todo el día en su despacho, durante el desarrollo de la elección

También en San Martín Hubo Graves Tiroteos

SAN MARTIN, 5. — La policía local anuncia haber allanado el comité central de la Unión Cívica Radical, a raíz de haberse iniciado desde el interior del mismo un tiroteo contra el edificio de la Intendencia Municipal.

Agregó haber secuestrado del referido comité gran cantidad de balas, pólvora, gelinita, mechas, etc., destinadas a la fabricación de bombas y granadas de mano.

Efectuó asimismo detenciones, entre éllas la del ex diputado señor Witcomb.

Resultaron varios heridos y contusos al efectuarse el allanamiento del local.

El Voto a la Vista en San Juan

Dió lugar a una violenta incidencia en una mesa

SAN JUAN, 5. — Clausuróse el comicio. A mediodía había votado el 40 o|o.

El diputado provincial Marcelino Zanino quiso votar haciéndolo en forma cantada, pero el presidente de mesa trató de impedírselo.

Aquel lo insultó, votando en la forma que pretendía.

En vista de ello el presidente del comicio ordenó su detención, pero la policía desacató su orden.

El incidente fué constatado por el secretario de la Junta Electoral.

En los departamentos de la provincia también se votó a la vista.

HAY CALLES EN LA CIUDAD QUE DEBEN SER ARREGLADAS

Una deficiencia registrada en el Barrio Oeste de esta capital

En una rápida jira que en las horas de la tarde del día de ayer hemos realizado por el barrio Oeste de la ciudad, hemos visto algunas calles que están reclamando mejoras.

Cuando llueve dichas arterias quedan al imposible. Nos decían los vecinos que poco costaría dejarlas en buenas condiciones. Vamos a interesar al señor Intendente Municipal, señor Bobbio, cuya obra progresista conocemos, para que dicte las medidas que corresponden a los fines expuestos.

Tenemos la seguridad que el populoso y progresista barrio, lo ha de mirar con agrado.

Por otra parte, nada costará el hacerlo desde que la Comuna cuenta con todos los elementos para ello.

Hemos visto algunas convertidas en fangales donde los automóviles no pueden transitar en la forma correspondiente como consecuencia de las zanjas. Por todo ello es que escribimos estas líneas.

Los Tumultos de Anoche en la Capital Federal

BUENOS AIRES, 5. — Por disposición del Ministro del Interior, la policía permanecerá acuartelada esta noche, manteniéndose asimismo vigilancia en las calles céntricas, a pesar de que reina absoluta tranquilidad.

En el tumulto de hoy en la Avenida de Mayo, se dispararon cerca de cincuenta tiros, habiendo muchos de ellos hecho impactos en las vidrieras de los comercios cercanos.

Niégase por Parte de los Revolucionarios la Toma de la Ciudad de Belchite

En el frente norte de Madrid ha cesado la actividad bélica, por el retiro de las tropas nacionalistas, las cuales habrían sido enviadas a Aragón

MADRID, 5. — Ha cesado casi por completo la actividad bélica en el frente norte de Madrid, motivada por el retiro de grandes contingentes de nacionalistas que serán enviados al frente de Aragón.

Infórmase que los refuerzos no impedirán a las tropas republicanas sus éxitos en el territorio aragonés.

EL COMANDO NACIONALISTA NIEGA QUE BELCHITE HAYA SIDO TOMADA POR LOS REPUBLICANOS

HENDAYA, 5. — Informaciones de la frontera hacen saber que el alto comando nacionalista ha desmentido categóricamente la caída de Belchite, en poder de las fuerzas republicanas.

CONTINUAN SU AVANCE HACIA ZARAGOZA LOS LEALES

MADRID, 5. — Infórmase que las fuerzas gubernamentales se están acercando a Pueblo de Albordón, habiendo continuado así su avance hacia Zaragoza.

EL GOBIERNO DE MADRID ANUNCIA EXITOS DE SUS TROPAS

MADRID, 5. — Se ha dado a conocer el resumen de las actividades militares desarrolladas durante la última semana en todos los frentes.

Según ellos las fuerzas republicanas han obtenido muchos éxitos que permiten asegurar un cambio en la actual contienda civil de España.

UN BATALLON INTEGRO CAPTURARON LOS REBELDES

BILBAO, 5. — Se ha transmitido por la radio rebelde, que al ocupar la localidad de Potes fué hecho prisionero un batallón republicano por las tropas nacionalistas.

LAS ACCIONES EN EL FRENTE ARAGONES

CERBERE, 5. — En las cercanías de Valmadrid y Mediano, correspondientes al sudeste de Zaragoza, en el frente aragonés se libra en estos momentos un sangriento combate entre ambos bandos.

Los informes de fuente republicana hacen saber que Belchite se encuentra en poder de sus tropas, a excepción de un grupo de nacionalistas que se han parapetado en la torre de la iglesia local y que no han de tardar en ser desalojados de la misma.

SE COMBATE INTENSAMENTE EN LAS MARGENES DEL RIO EBRO

CERBERE 5. — En las márgenes del río Ebro, la lucha adquiere caracteres impresionantes, ya que ambos ejércitos consideran su ocupación como un triunfo de gran significado.

La localidad de Mediano ha soportado varios ataques nacionalistas, habiendo rechazado al enemigo en todas las tentativas por ocupar la población.

PRESIONAN LOS LEALES EN EL FRENTE NORTE DE QUINTO

MADRID, 5. — Informan los republicanos que en los alrededores de la ermita de la Virgen de Bonesto y en el sector norte de Quinto, han presionado sobre varias columnas rebeldes que ocupaban la región.